



**PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY**  
**NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE**

**ZAKŁAD HIGIENY KOMUNALNEJ**  
**DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE**

24 Chocimska 00-791 Warsaw • Phone (22) 5421354 • Fax (22) 5421287 • e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl

**ATEST HIGIENICZNY**

**HK/B/0991/02/2004**

**HYGIENIC CERTIFICATE**

**ORYGINAL**

Wyrób / product: Lakier poliuretanowy BETONMAL

Zawierający / containing: Ływicę poliuretanową, diizocyjanian hexametyleny, ksytlen, octan butylu i inne składniki wg dokumentacji producenta

Przeznaczony do / destined: profesjonalnego stosowania w budownictwie na zewnątrz i wewnątrz budynków: mieszkalnych, użyteczności publicznej w tym w obiektach służby zdrowia i oświatowych, zakładów przemysłowych w tym branży spożywczej (bez bezpośredniego kontaktu z żywnością)

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Na opakowaniu wyrobu należy umieścić etykietę w języku polskim zawierającą zalecenia dotyczące środków ostrożności wg karty charakterystyki wyrobu, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.

Wyroby przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

W czasie i po zastosowaniu wyrobu pomieszczenie należy wietrzyć do zaniku charakterystycznego zapachu i po tym czasie nadaje się do użytkowania.

Wytwórca / producer:

Radomska Fabryka Farb i Lakierów "RAFIL" S.A.  
28-600 Radom  
ul. Czarna 29

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

Radomska Fabryka Farb i Lakierów "RAFIL" S.A.  
28-600 Radom  
ul. Czarna 29

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2009-09-09 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation.  
The certificate loses its validity after 2009-09-09  
or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 9 września 2004  
The date of issue of the certificate:

Kierownik  
Zakładu Higieny Komunalnej

Dr Janusz Świątczak

proj. T. Proszki